

---

**maxCom**

Gebruiksaanwijzing  
Mobiële telefoon (GSM)  
Maxcom **MM720BB**





Voor technische ondersteuning kunt u contact opnemen met de hotline op het nummer

(+48) 32 325 07 00 of het E-mail adres [serwis@maxcom.pl](mailto:serwis@maxcom.pl)

Onze website:

<http://www.maxcom.pl/>

### **Leveringsomvang**

Mobiele telefoon (GSM)

Lader

Batterij

Gebruiksaanwijzing

Garantiebewijs

Headset

Bureaulader

Wij adviseren de verpakking van deze telefoon te bewaren, zodat de telefoon bij transport adequaat verpakt kan worden.

Bewaar het aankoopbewijs zorgvuldig. Het is een integraal onderdeel van de garantie.

Opgelet – Het telefoon werkt op de GSM-netten in de frequentiebanden 900/1800. Plaats eerst correct een SIM-kaart voordat u uw toestel gaat gebruiken.

## **Mobiele telefoon GSM 900/1800**

Grote verlichte toetsen

Kleurendisplay 2.2" (176/220) 65.000 kleuren

Camera

Micro SD-kaartslot

SOS-knop (Zendt alarm uit, belt automatisch en verstuurt SMS naar de voorgeprogrammeerde nummers)

Groot lettertype, eenvoudig Menu

Luidsprekerfunctie

Telefoonboek tot 100 contacten

SMS versturen en ontvangen

7 snelkiesnummers

Beltijd weergave

Bluetooth

FM Radio

Zaklamp

Rekenmachine

Wekker

Batterij 800 mAh

Stand-by tijd: tot 300 uur \*

Gesprekstijd: tot 5 uur \*

Gewicht: 83g

\*afhankelijk van gebruiksomstandigheden  
en GSM-netwerk signaal

Inhoudsopgave	
1. Veiligheidsaanwijzingen	9
2. Installatie	10
2.1 SIM-kaart en accu installeren	10
2.2 Accu opladen	12
2.2.1 Bureaulader (optie)	13
2.3 Lege batterij alarm	14
3. Toetsen	14
Toetsfuncties	16
4. Gebruiken	17
4.1 Telefoon inschakelen	18
4.2 Uitschakelen	19
4.3 Stand-by modus	19
4.4 Toetsenblokkering	20
5. MENU navigatie	20
6. Telefoonboek	21
6.1 Contacten opslaan	21
6.2 Contacten bekijken	22
6.3 Contacten wissen	22
6.3.1 Contacten een voor een wissen	22
6.3.2 Meerdere contacten wissen	23
6.3.3 Alle contacten wissen	23
6.4 Contacten kopiëren	23
6.4.1 Contacten een voor een kopiëren	23
6.4.2 Meerdere contacten kopiëren	24
6.5 Contacten verplaatsen	24
6.6 Meerdere markeren	24
6.7 Telefoonboek instellingen	25
6.7.1 Snelkiesnummers	25
6.7.2 Extra nummers	25
6.7.3 Geheugenstatus	25

7. Oproepen .....	26
7.1 Nummer kiezen .....	26
7.2 Nummer vanuit telefoonboek kiezen .....	26
7.3 Nummers uit de belgeschiedenis kiezen.....	27
7.4 Snelkiezen .....	27
7.5 Gespreksvolume aanpassen.....	27
7.6 Opties tijdens gesprek.....	27
7.7 ICE-toets.....	28
7.8 Noodoproep.....	28
7.8.1 Noodcontacten invoeren, wissen en bewerken .....	29
7.8.2 Gebruikersgegevens.....	30
7.8.3 Noodtekst.....	30
7.8.4 SOS alarm uitschakelen .....	30
7.8.5 SOS mededeling.....	30
7.8.6 SOS-knop .....	31
7.9 Oproepen beantwoorden.....	31
8. Belgeschiedenis.....	31
9. SMS en MMS berichten .....	33
9.1 SMS berichten schrijven en verzenden.....	33
9.2 SMS berichten lezen en beantwoorden .....	34
9.3 SMS postvakken .....	35
9.3.1 Inbox .....	35
9.3.2 Verzonden berichten.....	36
9.3.3 Conceptberichten.....	36
9.3.4 Outbox .....	36
9.4 Berichten wissen .....	36
9.5 Berichtinstellingen .....	36
9.5.1 SMS .....	36
9.5.2 MMS.....	37
9.6 Voicemail.....	38

10.Extra's .....	38
10.1 Agenda .....	38
10.2 Rekenmachine .....	39
10.3 Alarm .....	39
10.4 Zaklamp.....	40
10.5 Netwerkdiensten.....	40
10.5.1 WAP .....	40
10.5.2 SIM-diensten.....	41
10.6 Bestandsmanager .....	41
11.Camera .....	41
12.FM Radio.....	43
13.Multimedia.....	45
13.1 Afbeeldingsviewer .....	45
13.2 Video-opname .....	45
13.3 Videospeler.....	46
13.4 Audiospeler.....	46
13.5 Geluidsrecorder .....	47
14.Instellingen .....	47
14.1 Profielen .....	47
14.2 Telefooninstellingen .....	48
14.2.1 Datum- en tijdstellingen .....	48
14.2.2Taal .....	49
14.2.3Display .....	49
14.2.4Automatische schermvergrendeling .....	49
14.3 Oproepinstellingen .....	49
14.3.1 Nummerweergave.....	49
14.3.2Oproep in wachtrij.....	50
14.3.3Oproepen doorschakelen .....	50
14.3.4Oproepen blokkeren .....	51
14.3.5Geavanceerde instellingen .....	51
14.4 Netwerkinstellingen .....	52

14.5	Connectiviteit .....	52
14.5.1	Bluetooth .....	52
14.5.2	APN account .....	53
14.6	Beveiligingsinstellingen .....	54
14.6.1	PIN-code .....	54
14.6.2	Telefoonbeveiliging .....	54
14.7	Fabrieksinstellingen terugzetten.....	54
15.	Aansluiten op computer .....	54
16.	FAQ (Problemen oplossen) .....	55
17.	Product- en veiligheidsinformatie.....	58
18.	Garantievoorwaarden .....	60
19.	Informatie over de accu .....	60
20.	Informatie over certificatie (SAR) .....	62
21.	Informatie over milieubescherming.....	63
22.	Verklaring van conformiteit .....	64



## 1. Veiligheidsaanwijzingen

Het naleven van onderstaande aanwijzingen zal het risico van onjuist gebruik van de telefoon beperken.

- Gebruik de telefoon niet op locaties waar dat verboden is, b.v. tankstations of ziekenhuizen. Het gebruik van de telefoon op deze locaties kan andere personen aan gevaar blootstellen. Schakel de telefoon niet in als door gebruik daarvan storingen van andere apparaten kunnen ontstaan!
- Gebruik de telefoon niet zonder een geschikte handsfree set terwijl u rijdt.
- Gebruik de telefoon niet in ziekenhuizen, vliegtuigen, in de buurt van tankstations en brandbare stoffen.
- De telefoon zendt elektromagnetische straling uit die een negatieve invloed kan hebben op andere elektronische apparaten, waaronder bv. medische apparatuur. Houd afstand die door fabrikanten van medische apparatuur aanbevolen wordt tussen telefoon en geïmplanteerd medisch apparaat, zoals bv. een pacemaker. Personen met geïmplanteerde medische apparaten moeten de instructies van de fabrikant van het geïmplanteerd medisch apparaat raadplegen en deze richtlijnen naleven. Om het risico van storingen te beperken zouden personen met een pacemaker de telefoon niet in een borstzak dragen, de telefoon tegen het oor aan de andere kant van het lichaam houden dan de kant waar het medische apparaat zit en de telefoon onmiddellijk uitschakelen als er enige reden is om te vermoeden dat er een storing plaatsvindt.

- Het toestel en de accessoires kunnen kleine onderdelen bevatten. Houd de telefoon buiten het bereik van kinderen.
  - Ondeskundige reparaties of wijzigingen zijn niet toegestaan. Het apparaat mag alleen door bevoegd personeel worden onderhouden.
  - Gebruik alleen originele accu's en laders. Het gebruik van niet originele accessoires kan leiden tot beschadiging van het apparaat en explosiegevaar.
- WATERBESTENDIGHEID** – de telefoon is niet waterbestendig. Bewaar het apparaat op een droge plaats.

## 2. Installatie

Plaats eerst correct een SIM-kaart voordat u uw toestel gaat gebruiken. Let goed op om de kaart bij het plaatsen niet te beschadigen.

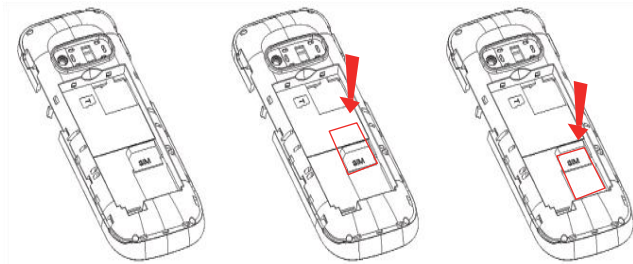
Houd de SIM-kaarten buiten het bereik van kinderen.

### 2.1 SIM-kaart en accu installeren

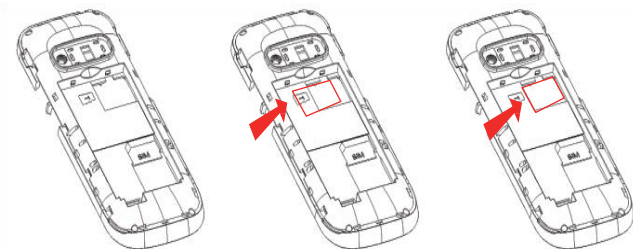
Voordat u de SIM-kaart installeert zorg ervoor dat de telefoon is uitgeschakeld. De lader moet losgekoppeld worden. Om de SIM-kaart te plaatsen verwijder eerst de batterij volgens de afbeeldingen en beschrijving:

- Schakel de telefoon uit. Verwijder de batterijdeksel door hem met uw nagel onderaan aan de rechterzijde van de telefoon op te tillen.
- Verwijder de batterij door deze met uw nagel bovenaan op te wippen

- Schuif de SIM-kaart in de „SIM-slot” met het metalen contactgebied naar beneden. Zorg ervoor dat de afgeschuinde hoek van de kaart naar boven van de telefoon wijst.



- Boven het SIM-kaart slot, aan de linkerzijde, bevindt zich de sleuf voor de MicroSD-geheugenkaart. Verplaats de borgpen in de positie OPEN en til deze op. Plaats de MicroSD-kaart zodat de contactpunten van de kaart de aansluitpunten van de telefoon aanraken, sluit de borgpen en verplaats deze naar links.



*Let bijzonder op tijdens gebruik van de geheugenkaart, vooral bij het plaatsen en verwijderen daarvan. Sommige geheugenkaarten moeten voor het eerste gebruik worden geformatteerd met behulp van de computer.*

*Als u SD-kaarten gebruikt maak regelmatig back-ups van de gegevens opgeslagen op kaarten die in andere apparaten worden gebruikt! Onjuist gebruik of andere factoren kunnen schade aan de data of verlies van inhoud van de kaarten veroorzaken*

- Plaats de batterij zodat de contactpunten +/- naar de onderkant van de telefoon gericht zijn.
- Nadat de batterij geplaatst is zet het batterijdeksel terug op de telefoon en druk lichtjes op de randen.

## **2.2 Accu opladen**

Attentie! Gebruik uitsluitend de meegeleverde accu. Het gebruiken van andere accu's kan schade aan de telefoon veroorzaken en zal de garantie doen vervallen. Nooit de telefoon opladen als het batterijdeksel is afgenomen.

Om de telefoon op te laden:

1. Sluit de lader aan op een stopcontact.
2. Sluit de stekker van de lader aan in de aansluiting aan de rechterkant van de telefoon. In het display wordt de informatie over de aangesloten lader weergegeven en de streepjes op de batterijindicator

op het display zullen verschijnen en verdwijnen tijdens het opladen.

3. Als de batterij volledig is opgeladen, neem de lader uit het stopcontact en vervolgens haal de kabel uit de telefoon.

Wanneer het opladen is voltooid geeft het display kort de melding "Batterij opgeladen" weer en het batterijdeksel zal niet meer knippen.

### **2.2.1 Bureaulader (optie)**


Als u de bureaulader gebruikt sluit eerst de kleine stekker van de adapter aan op de aansluiting van de bureaulader en vervolgens doe de adapter in een stopcontact. Om de accu op te laden is het dan voldoende om de telefoon in de bureaulader met contactpunten naar beneden te plaatsen.

#### **Attentie:**

- Voordat u met het laden begint zorg ervoor dat de accu goed is geïnstalleerd
- Tijdens het laadproces de accu niet verwijderen - u kunt uw telefoon beschadigen
- Als de accuspanning, nodig voor de goede werking van de telefoon, te laag is dan wordt er een melding weergegeven dat de telefoon zal automatisch uitgeschakeld worden en daarna wordt het apparaat automatisch uitgeschakeld.
- Als de accu helemaal leeg is (b.v. door de zaklamp te laten branden) en de lader wordt aangesloten,

kan dit een paar minuten duren totdat het symbool van het opladen verschijnt.

## 2.3 Lege batterij alarm

De telefoon zal alarm activeren (als de waarschuwingsignalen in het profiel ingeschakeld zijn) en een melding "Batterij bijna leeg" in het display weergegeven als het batterijniveau te laag is. Op het display wordt het symbool  weergegeven. Als u deze melding ziet laad de batterijen op.

## 3. Toetsen



1	Hoofdtelefoonaansluiting	10	Toets OMHOOG/OMLAAG
2	Volume verhogen	11	ICE MENU
3	Volume verlagen	12	Numeriek toetsenbord
4	Zaklamp	13	Oplaad-/Micro USB-aansluiting
5	Luidspreker	14	Zaklamp toets
6	Gemiste oproep/nieuw SMS-bericht indicatie	15	Toetsenblokkering
7	Display	16	Batterijdeksel
8	Rode ophangtoets	17	SOS-knop
9	Groene beltoets	18	Camera

## Toetsfuncties

Knop	Functie	
Rode ophangtoets	Kort indrukken: terugkeren naar stand-by modus; gesprek beëindigen. Ingedrukt houden: telefoon uitschakelen/ inschakelen	
Groene beltoets	Kort indrukken: bellen, in stand-by modus belgeschiedenis openen; keuze bevestigen in MENU. Ingedrukt houden: bij vergrendeld toetsenbord geeft de klok weer	
Navigatietoetsen	Omhoog	MENU
	Omlaag	Telefoonboek
	1	Kort indrukken: cijfer 1 Ingedrukt houden: voicemail
	2	Kort indrukken: cijfer 2 Ingedrukt houden: Weergave ICE MENU „In noodgeval”
	0	Cijfer 0
	3-9	Kort indrukken: cijfers van 3 tot 9 Ingedrukt houden: een voorgeprogrammeerd snelkiesnummer kiezen



	*	Tekens invoeren: *, +, P, W. Bij het schrijven van SMS: speciale tekens
	#	Kort indrukken: Invoermethode bij schrijven van SMS veranderen; teken # invoeren
		Ingedrukt houden: Stille modus inschakelen/uitschakelen Indrukken tijdens gesprek: belsignaal dempen
	Zijtoets +/-	Kort indrukken: volume regelen tijdens gesprek of radio afspelen; in stand-by modus toetsenvolume regelen. Ingedrukt houden in stand-by modus: toetstonen volledig dempen/op maximum zetten; "+" ingedrukt houden tijdens gesprek: start de opname.
Functietoetsen	SOS	Ingedrukt houden start de alarmprocedure. De telefoon zal het voorgeprogrammeerde nummer bellen en SMS zenden
	Zaklamp	Ingedrukt houden schakelt de zaklamp in/uit
	Toetsen- blokkering	Kort indrukken: toetsenbord vergrendelen in stand-by modus. Ingedrukt houden: toetsenbord ontgrendelen bij geblokkeerde toetsenbord.

## 4. Gebruiken

### 4.1 Telefoon inschakelen

Houd de rode ophangtoets ingedrukt om de telefoon in te schakelen.

Als het verzoek verschijnt om de PIN-code in te voeren, toets deze in. U vindt de PIN-code in de SIM-kaart starterkit.

Bevestig de ingetoetste PIN-code met de groene beltoets.

**Waarschuwing:** Wanneer u tot drie maal toe een foutieve PIN-code heeft ingetoetst, wordt de SIM-kaart geblokkeerd.

U kunt de kaart vrijgeven met behulp van de PUK-code. De SIM-kaart blokkeert definitief na 10 keer foutieve PUK-code invoeren.

Vervolgens na opstarten met deze SIM-kaart (of na terugzetten van de fabrieksinstellingen) kunt u de tijd en datum invoeren en de contacten van SIM-kaart naar telefoon kopiëren. Toets eerst de juiste tijd m.b.v. het numerieke toetsenbord, druk op de toets OMLAAG en op dezelfde manier voer de juiste datum in en druk op de groene beltoets. Er verschijnt een melding: Alles van SIM naar telefoon kopiëren? Kies Ja als u de contacten van SIM-kaart naar uw telefoon wilt kopiëren. Anders druk op Nee.

## 4.2 Uitschakelen

Houd de rode ophangtoets ingedrukt om de telefoon uit te schakelen.

## 4.3 Stand-by modus

De stand-by modus is geactiveerd wanneer de telefoon wel is ingeschakeld maar wordt niet gebruikt.



1. Signaalsterkte
2. Schermsymbolen:

	Alleen geluidssignaal		Headset aangesloten
	Geluidssignaal + trilsignaal		Nieuwe SMS
	Eerst trilsignaal, dan geluidssignaal		Nieuwe MMS
	Alleen trilsignaal		Stil

	Alarm actief		Doorschakel en actief
	Zaklamp ingeschakeld		Toetsenbord vergrendeld
	Gemiste oproepen		Roaming actief
De symbolen kunnen variëren afhankelijk van de softwareversie		* Symbool  verschijnt ook bij nationale Roaming wanneer de abonnee gebruik maakt van de tweede netbeheerder	

3. Batterijniveau
4. Operator naam
5. Uur
6. Datum

#### 4.4 Toetsenblokkering

Druk op de blokkeringstoets aan de rechter zijde om het toetsenbord te blokkeren. Houd de blokkeringstoets ingedrukt tot het symbool van open slot verschijnt om het toetsenbord te ontgrendelen. Toetsenbord ontgrendelen is niet nodig om een oproep te beantwoorden.

LET OP: Het toetsenbord wordt geblokkeerd (automatisch of handmatig) alleen wanneer de telefoon zich in de stand-by modus bevindt.

#### 5. MENU navigatie

Druk in de stand-by modus op de toets **OMHOOG** om het MENU te openen.

Gebruik de toetsen **OMHOOG** en **OMLAAG** om door het MENU te bladeren.

Druk op de groene beltoets om de gekozen functie te bevestigen.

Druk op de rode ophangtoets om naar het vorige MENU te retourneren (terug te gaan). Houd de rode ophangtoets ingedrukt om naar de stand-by modus over te gaan.

## **6. Telefoonboek**

### **6.1 Contacten opslaan**

Op de volgende twee manieren kunt u een nieuw contact opslaan:

1. U kunt het nummer van de gemiste en ontvangen oproepen opslaan. Hiervoor druk in de stand-by modus op de groene beltoets, selecteer het gewenste nummer en druk op „Opties” (groene beltoets). Selecteer „Opslaan in contacten”, druk op groene beltoets, selecteer waar u het contact wilt opslaan. Druk op Opties->Bewerken en voer de naam van het contact in. Druk op Opslaan en vervolgens Opties->Opslaan.
2. U kunt een nieuw contact direct aan het telefoonboek toevoegen. Hiervoor selecteer in stand-by modus Omhoog en vervolgens kies Contacten->Nieuw contact->Toevoegen. Selecteer waar u het contact wilt opslaan. Druk op Opties->Bewerken en voer de naam van het contact in. Druk op Opslaan. Door op de toets OMLAAG te

drukken ga naar het nummerveld, druk op Opties->Bewerken en voer het nummer in. Druk op Opslaan en vervolgens op Opties->Opslaan.

## 6.2 Contacten bekijken

### Methode 1

1. Open MENU en selecteer Contacten
2. Toets de eerste letter van de naam die u zoekt
3. Telefoon toont de namen die met deze letter beginnen  
De lijst kunt u met de navigatietoetsen OMHOOG/OMLAAG scrollen.

Met de toets „#” kunt u de invoermodus veranderen.

### Methode 2

1. In stand-by modus druk op OMLAAG
2. Toets de eerste letter van de naam die u zoekt
3. Telefoon toont nu de namen die met deze letter beginnen. De lijst kunt u met de navigatietoetsen OMHOOG/OMLAAG scrollen.

Met de toets „#” kunt u de invoermodus veranderen.

## 6.3 Contacten wissen

### 6.3.1 *Contacten een voor een wissen*

Om een contact van uw telefoon of van de SIM-kaart te wissen, doe het volgende:

1. In MENU selecteer Contacten
2. Selecteer contact dat u wilt wissen, druk op Opties->Wissen
3. Druk op de groene beltoets om te bevestigen.

### **6.3.2 Meerdere contacten wissen**

Om meerdere contacten van uw telefoon of van de SIM-kaart te wissen, doe het volgende:

1. In MENU selecteer: Contacten->Opties->Meerdere markeren->Meerdere wissen
2. Kies het contact en vervolgens Opties->Markeren. U kunt dit herhalen voor de volgende contacten.
3. Vervolgens kies Opties->Gemarkeerde wissen.

### **6.3.3 Alle contacten wissen**

Om alle contacten van uw telefoon of van de SIM-kaart te wissen, doe het volgende:

1. In MENU selecteer: Contacten->Opties->Instellingen->Alles wissen
2. Kies of u contacten van de SIM-kaart of van de telefoon wilt wissen en bevestig door drukken op Ja.

## **6.4 Contacten kopiëren**

### **6.4.1 Contacten een voor een kopiëren**

Om de contacten van de SIM-kaart naar uw telefoon of omgekeerd te kopiëren, doe het volgende:

1. In MENU selecteer Contacten
2. Selecteer contact dat u wilt kopiëren

3. Druk Opties->Kopiëren en dan kies waar u de contacten naar toe wilt kopiëren en druk op de groene beltoets.

#### **6.4.2 Meerdere contacten kopiëren**

Om meerdere contacten van de SIM-kaart naar uw telefoon of omgekeerd te kopiëren, doe het volgende:

1. In MENU selecteer: Contacten->Opties->Instellingen->Alles kopiëren
2. Selecteer waar u de contacten wilt opslaan.
3. Selecteer contacten die u wilt kopiëren. Hiervoor druk op Opties->Markeren. Herhaal dit voor andere contacten. Om alle contacten te kopiëren, kies Opties->Alles markeren
4. Druk nog een keer Opties->Gemarkeerde kopiëren.

#### **6.5 Contacten verplaatsen**

U kunt de contacten van de SIM-kaart naar uw telefoon of omgekeerd verplaatsen. Hiervoor selecteer MENU->Contacten->Opties->Instellingen->Alle verplaatsen. Ga verder te werk zoals bij het kopiëren van meerdere contacten (punt 6.4.2).

#### **6.6 Meerdere markeren**

In MENU selecteer: Contacten->Opties->Meerdere markeren en dan:

- SMS verzenden om SMS aan meerdere ontvangers te versturen



- Meerdere verwijderen om meerdere contacten te verwijderen, zie punt 6.3.2

## **6.7 Telefoonboek instellingen**

### **6.7.1 Snelkiesnummers**

In MENU selecteer: Contacten->Opties->Instellingen->Snelkiesnrs.->Status om snelkiesnummers in of uit te schakelen. Als de snelkiesnummers ingeschakeld staan en aan de toetsen 3-9 nummers zijn toegewezen, dan door de gewenste toets ingedrukt te houden wordt u verbonden met het opgeslagen nummer.

Om een nummer aan een toets toe te wijzen selecteer MENU en dan Contacten->Opties->Instellingen->Snelkiesnrs. ->Toetsen instellen. Vervolgens kies de toets waar u een nummer aan wilt toewijzen, druk op de groene beltoets, kies het nummer uit de contactenlijst en druk nogmaals op de groene beltoets.

### **6.7.2 Extra nummers**

In MENU kies Contacten->Opties->Instellingen->Extra nummers->Vaste nummers om de vaste nummers functie in of uit te schakelen.

### **6.7.3 Geheugenstatus**

Hiermee kunt u de status van het kaart- en telefoongeheugen controleren.

In MENU kies Contacten->Opties->Instellingen->Geheugenstatus

## 7. Oproepen

### 7.1 Nummer kiezen

1. Voer het telefoonnummer in dat u wilt bellen.

Bij internationale gesprekken moet „00” of „+” vóór het nummer staan. Om „+” in te voeren druk twee keer op toets „\*”

2. Druk op de groene beltoets om het nummer te bellen.
3. Om het gesprek te beëindigen, druk op de rode ophangtoets.

### 7.2 Nummer vanuit telefoonboek kiezen

Druk in de stand-by modus op de toets OMLAAG om het telefoonboek te openen. Kies met de toetsen OMHOOG/OMLAAG het gewenste contact. Wilt u snel een contact vinden dat met de letter “U” begint, druk dan twee keer op de toets 8. Druk op de groene beltoets en kies Verbinden om het gewenste nummer te bellen.

## **7.3 Nummers uit de belgeschiedenis kiezen**

Druk in de stand-by modus op de groene beltoets om de belgeschiedenis te openen. Gebruik de toetsen OMHOOG/OMLAAG om belgeschiedenis te scrollen. Druk op de groene beltoets en kies Verbinden om het nummer te bellen.

## **7.4 Snelkiezen**

Als u contacten aan de toetsen 3-9 hebt toegewezen, houd in de stand-by modus de gewenste toets ingedrukt om het contact te bellen.

## **7.5 Gespreksvolume aanpassen**

Tijdens gesprek druk op de linkerkzijde de toets + of - om het gespreksvolume aan te passen.

## **7.6 Opties tijdens gesprek**

Tijdens gesprek druk op Opties om extra functies in te schakelen:

- Speakerphone: schakelt de speakerphone modus in/uit
- Wachtstand: zet de oproep in wacht
- Oproep beëindigen: beëindigt de oproep
- Contacten: opent de Contacten om b.v. een nummer te controleren
- Gekozen nummer: om belgeschiedenis te bekijken

- Berichten: om ontvangen/opgeslagen berichten weer te geven
- Geluidsrecorder: schakelt de opname van een gesprek in
- Dempen: schakelt de microfoon in/uit.

## 7.7 ICE-toets

ICE (Engels: In Case of Emergency - in noodgeval) – afkorting die de hulpdiensten informeert welke personen in geval van nood te waarschuwen. Houd de toets 2 ICE ingedrukt om contacten en gebruikersinfo weer te geven.

Afkorting ICE is wereldwijd bekend bij de hulpdiensten en geeft belangrijke informatie door over de slachtoffer. Daarom is het raadzaam om de noodcontacten (ICE contacten) en de gebruikersinformatie aan te vullen – zie eronder: *Noodcontacten invoeren, wissen en bewerken* en *Gebruikersgegevens*

## 7.8 Noodoproep

Als u de SOS-knop ingedrukt houdt maar eerder geen SOS-nummer hebt gekozen dan wordt automatisch het nummer 112 opgebeld.

U kunt tot vijf noodnummers instellen. Houd de SOS-knop ingedrukt (bevindt zich aan de achterkant van de telefoon) om de SOS functie te activeren. De telefoon activeert het alarm en begint automatisch de vooraf geselecteerde noodcontacten één voor één op te bellen. Er zijn telkens drie pogingen om de geselecteerde contact op te bellen.

De telefoon zal het volgende contact opbellen, als de vorige oproep 20 seconden lang niet wordt beantwoordt.

Als één van de noodnummers de oproep opneemt, schakelt de telefoon de speakerphone modus in en beëindigt de SOS procedure.

Als er geen van de geselecteerde noodnummers de oproep opneemt, begint de telefoon automatisch alarm SMS-berichten te versturen naar de gekozen contacten, geeft de ziektes van eigenaar weer en blijft gedurende één uur in de noodmodus, d.w.z. elke inkomende oproep wordt met de speakerphone functie opgenomen. Houd de SOS-knop ingedrukt om de SOS modus uit te schakelen.

### **7.8.1 Noodcontacten invoeren, wissen en bewerken**

U kunt maximaal 4 noodnummers kiezen.

Om snel een noodcontact in te stellen, open het Hoofdmenu door drukken op OMHOOG. Vervolgens kies: SOS Instellingen->ICE Contacten. Kies het contact dat u wilt vervangen, druk op de groene beltoets en selecteer de optie:

**Bewerken** om een vooraf opgeslagen nummer te wijzigen of een nummer handmatig in te voeren.

**Uit contactenlijst toevoegen** om een nieuwe nummer uit de contacten toe te voegen, bevestig het gewenste nummer met de groene beltoets.

**Wissen** om een vooraf opgeslagen alarmnummer te wissen

**Alles wissen** om alle alarmnummers te wissen.

### **7.8.2 Gebruikersgegevens**

In MENU kies SOS Instellingen->Gebruikersgegevens om de naam, ziektes, allergieën en bloedgroep van de gebruiker in te stellen.

Druk toets „2”( ICE) om deze informatie weer te geven.

### **7.8.3 Noodtekst**

U kunt de tekst van het SMS-bericht bewerken dat tijdens een noodoproep wordt verzonden. De standaardtekst is: *Nood-SMS! Bel me op*". Om de tekst van het SOS-bericht te bewerken, selecteer MENU->SOS Instellingen->SOS Bericht ->SOS Tekst->Bewerken. Voer de gewenste tekst in en druk op OK.

U kunt het versturen van SOS-berichten in noodmodus in- en uitschakelen. Hiervoor selecteer in MENU: SOS Instellingen->SOS Bericht->Status.

### **7.8.4 SOS alarm uitschakelen**

U kunt het geluidsalarm tijdens het kiezen van een SOS-oproep in- en uitschakelen. Hiervoor selecteer in MENU: SOS Instellingen->SOS Alarm

### **7.8.5 SOS mededeling**

Als de SOS mededeling is ingeschakeld en de SOS oproep wordt opgenomen, zal de ontvanger de mededeling horen: „Noodoproep, druk op 5". Als de ontvanger deze toets gedurende 10 sec. niet indrukt, zal de telefoon het volgende nummer uit de lijst met noodnummers kiezen. Bevestiging van de oproep door het drukken op de toets 5

voorkomt dat de oproep door de voicemail i.p.v. de mens wordt opgenomen.

De SOS mededeling mag uitsluitend uitgeschakeld worden wanneer we er zeker van zijn dat bij alle opgeslagen noodcontacten de doorschakelingen naar de voicemail geannuleerd zijn (indien in gesprek, bij geen antwoord, wanneer buiten bereik, indien niet beschikbaar...).

### **7.8.6 SOS-knop**

U kunt de SOS-knop in- en uitschakelen. Hiervoor selecteer in MENU: SOS Instellingen->Status.

## **7.9 Oproepen beantwoorden**

Druk op de groene beltoets om een inkomende oproep te beantwoorden.

Druk op de rode ophangtoets om een inkomende oproep te weigeren.

Druk op # om een inkomende oproep te dempen.

## **8. Belgeschiedenis**

Om de belgeschiedenis te openen selecteer MENU->Belgeschiedenis, en vervolgens selecteer:

**Gemiste oproepen** (om gemiste oproepen weer te geven). Als u een oproep hebt gemist, wordt in de stand-by modus het symbool van een telefoonhoorn links boven op het display getoond.

**Gekozen nummers** (om de gekozen nummers te tonen)

**Ontvangen oproepen** (om de ontvangen oproepen te tonen)

**Register wissen** (om gewenste oproepen uit register te wissen)

**Alle oproepen** (om alle oproepen weer te geven)

**Gespreksduur** (toont de duur van gekozen oproepen)

Let op: Om belgeschiedenis te raadplegen druk in de stand-by modus op de groene beltoets. Gekleurde symbolen geven het type van verbinding aan.



Gekozen nummers



Ontvangen oproepen




Gemiste oproepen


Nadat de gewenste oproepen zijn gekozen druk op de groene beltoets voor extra functies:

- **Verbinden** om het gewenste nummer te bellen
- **SMS verzenden** om een SMS te versturen
- **Voorbeeld** om details van de oproep weer te geven
- **MMS verzenden** om een multimedia bericht te versturen
- **In contacten opslaan** om het nummer aan telefoonboek toe te voegen
- **Bewerken vóór bellen** om het nummer te wijzigen voordat het gebeld wordt
- **Verwijderen** om de record te verwijderen



## 9. SMS en MMS berichten

Met deze telefoon kunt SMS tekstberichten en MMS multimedialberichten verzenden en ontvangen. Als in het display het symbool  wordt weergegeven, betekent dit dat er minstens één ongelezen bericht is. Over dat ongelezen bericht informeert ook verder de groen knipperende LED indicatie.

Om **MENU SMS berichten** te openen druk in de stand-by modus op de toets OMHOOG en vervolgens selecteer Berichten->Inbox. Als de Inbox vol is, knippert het symbool  op het display. Om dit probleem op te lossen wis de berichten in uw Inbox.


### 9.1 SMS berichten schrijven en verzenden

1. Open MENU en vervolgens kies: Berichten->Bericht schrijven->SMS om een bericht op te stellen.
2. Schrijf uw bericht.
  - **Tekst invoermethode veranderen:** Om de invoermethode van de tekst te veranderen (cijfers, hoofdletters of kleine letters) druk herhaaldelijk op „#”, Druk op „\*” om speciale tekens toe te voegen.
3. **Bericht verzenden:** Druk op de groene beltoets om de opties te openen, selecteer „Verzenden naar” en voer het nummer handmatig of uit contacten in. Kies het nummer en druk op OK. Voeg volgende nummers toe om de SMS aan meer personen te verzenden. Om het bericht te sturen, druk op „Verzenden”.

4. **Bericht opslaan:** Om het net geschreven bericht op te slaan druk op de groene beltoets en vervolgens selecteer „Opslaan”. Het bericht wordt opgeslagen in de map Concepten. U kunt de verzonden berichten automatisch laten opslaan, hiervoor open MENU en kies: Berichten->Instellingen->SMS->Verzonden berichten opslaan

Om een MMS-bericht te verzenden, selecteer in MENU: Berichten->Bericht schrijven->MMS, voer de tekst in, druk op Opties, kies de inhoud en selecteer Opties en Verzenden.

## 9.2 SMS berichten lezen en beantwoorden

1. Als het display het symbool van ongelezen bericht weergeeft of als u de ontvangen berichten wilt lezen, selecteer in MENU: Berichten->Inbox. Om een bericht te lezen druk op „Opties” en selecteer „Voorbeeld”. Tijdens het lezen kunt u extra opties gebruiken door op de groene beltoets te drukken.
2. Het symbool  bij een bericht betekent dat het bericht ongelezen is.  
Druk op „Opties” tijdens het lezen van een bericht om extra functies weer te geven:
  - Antwoorden met SMS: SMS aan afzender schrijven
  - Antwoorden met MMS: MMS aan afzender schrijven
  - Bellen: belt de afzender op
  - Wissen: verwijdert het bericht

- Doorsturen: stuurt het bericht naar een andere ontvanger door
- Geavanceerd: om een nummer of URL-adres te gebruiken.

## 9.3 SMS postvakken

### 9.3.1 *Inbox*

Toont ontvangen berichten, gesorteerd op ontvangstdatum.

Gebruik de toetsen **OMHOOG** en **OMLAAG** om door de Inbox te navigeren.

Druk op „Opties” om extra functies tijdens navigeren in uw Inbox weer te geven.

- Voorbeeld: om berichten te lezen
- Antwoorden met SMS: SMS aan afzender sturen
- Antwoorden met MMS: MMS aan afzender sturen
- Bellen: belt de afzender op
- Doorsturen: stuurt het bericht naar een andere ontvanger door
- Wissen: verwijdert het bericht
- Alles wissen: verwijdert alle berichten uit uw Inbox

### **9.3.2 Verzonden berichten**

Wanneer u de optie Verzenden en opslaan gebruikt, worden de verzonden berichten in de map „Verzonden” opgeslagen.

Gebruik de toetsen **OMHOOG** en **OMLAAG** om door de Inbox te navigeren.

### **9.3.3 Conceptberichten**

De niet-verzonden berichten kunt u in de map „Concepten” opslaan. Hiervoor schrijf uw bericht, vervolgens druk op de groene beltoets en selecteer „Opslaan”.

Open de Concepten om de opgeslagen berichten te verzenden, wissen of bewerken.

### **9.3.4 Outbox**

Als u niet geslaagd bent om een bericht te verzenden, wordt deze opgeslagen in Outbox.

## **9.4 Berichten wissen**

Open de opties en kies „Wissen” om het gewenste bericht te wissen.

## **9.5 Berichtinstellingen**

Open MENU en kies: Berichten->Instellingen en vervolgens kies:

### **9.5.1 SMS**

- SIM

- **SMS-centrale nummer:** Bemiddelt tussen abonnees tijdens versturen van SMS-berichten. Om een SMS-bericht vanaf uw mobiele telefoon te kunnen verzenden, moet u het juiste SMS-centrale nummer hebben ingevoerd.

U ontvangt dit nummer van uw serviceprovider.

- **Leveringsrapport:** U kunt uw telefoon instellen om retour een SMS-bericht te ontvangen dat uw SMS-bericht aan de geadresseerde is afgeleverd (netwerkdienst)

- **Antwoordpad:** U kunt het antwoordpad inschakelen/uitschakelen

- Geheugenstatus

U kunt de geheugenstatus van SIM-kaart en telefoon controleren.

- Verzonden berichten opslaan

U kunt het opslaan van verzonden berichten inschakelen/uitschakelen

- Gebruikt geheugen

Hiermee kunt u kiezen of berichten worden opgeslagen in de telefoon of op de SIM-kaart.

## 9.5.2 MMS

- Gegevensaccount

Hiermee kunt u de data-account selecteren die noodzakelijk is om MMS-berichten te versturen.


- Algemene instellingen

- **Compositie:** hiermee kunt u de diatijd en automatische handtekening instellen

- **Verzenden:** om afleveringsrapporten, prioriteit, automatisch opslaan in te stellen.

- **Ophalen:** om de berichtfilters en het ophalen van MMS-berichten in het thuis netwerk en bij Roaming in te stellen.
- **Voorkeur opslag:** om de opslaglocatie voor berichten te selecteren
- **Geheugenstatus:** om geheugenstatus te controleren.

## 9.6 Voicemail

Voicemail is een dienst van de serviceprovider waarmee personen een bericht voor u kunnen achterlaten als u onbereikbaar bent. Voor meer informatie neem contact op met uw serviceprovider. Om uw voicemailnummer te bewerken selecteer in MENU: Berichten->Instellingen->SMS->SIM->Voicemail en voer het gewenste nummer in. Het voicemailnummer kunt u van uw serviceprovider krijgen. Druk op de toets  om uw voicemail te bellen.

## 10. Extra's

### 10.1 Agenda

Om de kalenderfunctie in te schakelen selecteer in MENU: Extra's->Agenda.

Gebruik Omhoog/Omlaag om naar de volgende/vorige dag te gaan.

Druk op de groene beltoets voor extra opties:

- Ga naar datum: voer de datum in die u zoekt
- Huidige datum: om naar de huidige datum in de kalender te gaan.

## 10.2 Rekenmachine

Om de rekenmachine in te schakelen selecteer in MENU: Extra's->Rekenmachine. Er zijn volgende wiskundige bewerkingen mogelijk: optellen, aftrekken, vermenigvuldigen en delen.

Met behulp van de 0-9 toetsen voer het eerste getal in, gebruik vervolgens OMHOOG/OMLAAG om de bewerking te selecteren en druk OK, voer het tweede getal in en druk nog eens op OK.

## 10.3 Alarm

Op uw telefoon kunt u vijf onafhankelijke alarmen instellen. Om een alarm in te stellen selecteer in MENU: Extra's->Alarm. Kies het gewenste alarm en druk op Bewerken. U kunt het alarm in- en uitschakelen en de alarmtijd, alarmtype en herhaling instellen. Wanneer de telefoon is uitgeschakeld zal de alarmfunctie blijven werken, als de batterij niet leeg is. Als het alarm afgaat, druk op de groene beltoets om het alarm te stoppen. Druk op de rode ophangtoets om de snooz functie te activeren, het alarm zal na 5 minuten weer afgaan.

## **10.4 Zaklamp**

In MENU kunt u de zaklamp in-/uitschakelen. De zaklamp kunt u ook in-/uitschakelen door op de toets op de telefoon te drukken.

## **10.5 Netwerkdiensten**

### **10.5.1 WAP**

De telefoonbrowser geeft toegang tot verschillende WAP-diensten.

Het toestel beschikt over voorgeprogrammeerde instellingen van sommige operatoren. Om te activeren selecteer in MENU:

Extra's->Netwerkdiensten->WAP->Instellingen->Gegevensaccount-> kies het gewenste account en druk op OK.

Omdat de beeldschermgrootte van het toestel beperkt is kan de weergave van webpagina's van het origineel afwijken. Sommige details van de webpagina's kunnen onzichtbaar zijn.

Contacteer uw operator voor tarieven, instructies en beschikbaarheid van deze diensten.

Nodige configuratie-instellingen voor het browsen kunt u bij uw operator verkrijgen, zie punt 14.5.2 Profiel APN.

Sommige operatoren bieden de mogelijkheid om het toestel op afstand te configureren.



## **10.5.2 SIM-diensten**

Onafhankelijk van de telefoonfuncties kan de SIM-kaart extra diensten bieden. De naam en functies van dit menu zijn afhankelijk van de beschikbare diensten.

Diensten die een internetverbinding vereisen kunnen niet beschikbaar zijn.

## **10.6 Bestandsmanager**

Selecteer in MENU: Extra's->Bestandsmanager

Druk op de groene beltoets [Opties]:

- Openen - om de gewenste map te openen.
- Formatteren - om het gewenste station te formatteren
- Details

De volgende opties zijn bij het openen van de map onder de linker functietoets beschikbaar:

- Openen
- Nieuwe map – om een nieuwe map te maken op de geselecteerde locatie
- Naam bewerken
- Wissen: Om de huidige map te verwijderen

Om een bestand te openen, druk op de groene beltoets [Opties] en selecteer Voorbeeld of Openen. U kunt ook andere functies selecteren.

## **11. Camera**

De telefoon heeft de mogelijkheid om foto's te maken en video's op te nemen.

Om de camera in te schakelen selecteer in MENU: Camera. Op het display verschijnt nu het beeld. De camera is uitgerust met een digitale zoom (close-up). Om het gefotografeerde onderwerp in te zoomen, druk op Omhoog, om uit te zoomen druk op Omlaag.

Om de fotoresolutie te wijzigen (176x220, 160x120, 320x240, 640x480), druk op Opties->Beeldinstellingen->Fotoresolutie.

Om een foto te maken druk op toets 5. De foto wordt automatisch opgeslagen.

Druk op de groene beltoets voor meer opties.

Camera inschakelen	Schakelt de camera in
Afbeeldingen	Schakelt de fotoviewer in
Camera instellingen	Om de instellingen van de camera te wijzigen, b.v. anti-knipperen, zelfontspanner
Beeldinstellingen	U kunt de fotoresolutie en beeldkwaliteit veranderen
Witbalans	Om de witbalans aan te passen
Scènemodus	Automatisch of nachtmodus
Opslag	Hiermee kunt u kiezen of u de foto's op de geheugenkaart of in het interne telefoongeheugen wilt opslaan
Standaardinstellingen herstellen	Zet terug de standaardinstellingen van de camera

Op het interne telefoongeheugen kunt u slechts een paar foto's opslaan. Om meer foto's te kunnen bewaren installeer een Micro SD-kaart.

Wanneer u de functie **Afbeeldingen** wilt gebruiken, selecteert een afbeelding met behulp van Omhoog/Omlaag en druk op de groene beltoets om opties weer te geven:

- Voorbeeld, vergroot de gekozen foto. Gebruik Omhoog/Omlaag om de volgende foto te bekijken.
- Verzenden, om foto als MMS of via Bluetooth te zenden
- Naam bewerken, om de naam van de foto te wijzigen
- Wissen, om de foto te verwijderen
- Geheugen, u kunt kiezen of de foto's van geheugenkaart of van telefoongeheugen worden weergegeven
- Fotodetails, geeft de details van een afbeelding weer.

Bij vergroten van een afbeelding druk op Opties voor extra functies:

- Afspelen - start de slideshow
- Weergave roteren - roteert afbeelding
- Gebruik als - u kunt de afbeelding als achtergrond of schermspaarder gebruiken
- Verzenden - om afbeelding met MMS of via Bluetooth te verzenden
- Fotodetails - geeft de details van een afbeelding weer.

## 12. FM Radio

De telefoon is uitgerust met een ingebouwde FM radio. Sluit de headset die als een antenne fungeert aan op de telefoon om de radio te gebruiken.

**Waarschuwing:** De kwaliteit van de uitzending is afhankelijk van de plaats waar u zich bevindt. Veel externe factoren hebben invloed op ontvangst van de radiozenders en kunnen slechte kwaliteit van ontvangst veroorzaken. Dit is echter geen reden voor het indienen van een klacht.

Om de radio aan te zetten selecteer in MENU: FM Radio. Om de radio uit te zetten druk op #. Als de functie Afspelen in achtergrond is ingeschakeld, druk eerst op # om de radio uit te schakelen en vervolgens op de rode ophangtoets. Anders wordt de radio nog steeds afgespeeld.

Functies van de toetsen tijdens het afspelen van de radio:

- +/- (aan de linkerzijde): volume omhoog/omlaag
- OMHOOG: frequentie verhogen met 0,1 MHz
- OMLAAG: frequentie verlagen met 0,1 MHz
- #: afspelen onderbreken/hervatten
- \* (sterretje): automatisch zenders zoeken
- Rode ophangtoets: terug naar het menu
- Groene beltoets – opties: Zenderlijst, handmatig afstemmen, automatisch zoeken, instellingen (afspelen in achtergrond, luidspreker)
- Toetsen 1 – 9: radiozender kiezen uit de zenderlijst (zender moeten eerst worden opgeslagen)

## **13. Multimedia**

### **13.1 Afbeeldingsviewer**

In MENU selecteer: Multimedia->Afbeeldingsviewer. Hiermee kunt de eerder genomen foto's bekijken. De beschikbare opties voor afbeeldingsviewer zijn dezelfde als voor Afbeeldingen en zijn beschrijven in punt 11.

### **13.2 Video-opname**

Om camera te activeren selecteer in MENU: Multimedia->Camera. Druk op de groene beltoets om de opname opties in te stellen.

De opname begint wanneer u de toets 5 indrukt. Om de opname te stoppen druk eveneens op de toets 5. Om de opname te beëindigen, druk op de rode ophangtoets.

Om deze functie te kunnen gebruiken moet u een MicroSD-kaart installeren (wordt niet meegeleverd) en de opname naar het geheugenkaart instellen  
Opties->Geheugen en selecteer Geheugenkaart.

Foto's en video's genomen met de telefoon kunt u naar uw computer uploaden. Voor meer informatie zie punt Op computer aansluiten.

### 13.3 Videospeler

Selecteer in MENU: Multimedia->Videospeler. Met de videospeler kunt u de eerder opgenomen video's bekijken (map Video's). Selecteer de gewenste opname met behulp van Omhoog/Omlaag. Om het afspelen te starten en te onderbreken druk op #. Om het afspelen te beëindigen druk op \*.

Om volledig scherm in te schakelen druk op 1. De telefoon kan AVI- en 3GP-bestanden afspelen.

Tijdens bekijken van de lijst met opnamen, druk op 'Opties' voor extra functies:

- Afspelen
- Verzenden
- Naam bewerken
- Verwijderen

### 13.4 Audiospeler

Met de audiospeler kunt u de opgenomen audiobestanden afspelen. Audiobestanden moeten zich in de map My Music bevinden. Als er nieuwe opnamen aanwezig zijn, druk na het opstarten van audiospeler op Opties->Lijst vernieuwen. Om het afspelen te starten en te onderbreken druk op #. Voordat u de audiospeler verlaat, stop het afspelen door op # te drukken. Anders worden de bestanden in achtergrond afgespeeld.

U kunt tussen de vorige en de volgende opname schakelen met toetsen OMHOOG en OMLAAG. Om de opties voor afspelen te wijzigen, selecteer:

Lijst->Opties->Instellingen.

Druk op de toets \* om de herhaalfunctie te wijzigen.

Volume kunt u aanpassen met de toetsen + en – aan de linkerzijde van de telefoon.

De telefoon ondersteunt de volgende bestandsindelingen: WAV, AAC, AMR.

### 13.5 Geluidsrecorder

U kunt muziek en omgevingsgeluiden opnemen.

- Selecteer in MENU: Multimedia->Geluidsrecorder
- Druk op \* om de opname te beginnen of onderbreken.
- Om de opname te beëindigen, druk op de rode ophangtoets.

De opnamen worden standaard opgeslagen in de map Bestandmanager->Geheugenkaart->Audio.

⊖ Selecteer **Opties** om de gewenste instellingen voor de geluidsrecorder in te voeren (opnamenlijst, opslag, opnamekwaliteit).

## 14. Instellingen

Selecteer in MENU: Instellingen en vervolgens:

### 14.1 Profielen

De telefoon beschikt over verschillende profielen, waarmee u de telefoon snel aan verschillende situaties kunt aanpassen. Elk profiel kunt u naar uw wens activeren en aanpassen. Er zijn de volgende profielen beschikbaar: Algemeen, Stil, Vergadering, Buiten.

In elk van de profielen kunt u met de optie Aanpassen het volgende wijzigen:

- Type waarschuwing (alleen beltoon, alleen trilsignaal, ed.)
- Beltoontype (1 x bellen of herhaaldelijk)
- Beltoonsignaal
- Belvolume
- Berichtensignaaltoon
- Volume berichtensignaaltoon
- Toetsenbordtonen
- Volume toetsenbordtonen
- Waarschuwingstonen (b.v. over bijna lege batterij)

Houd in de stand-by modus de toets # ingedrukt om het stille profiel in te schakelen, houd de toets # opnieuw ingedrukt om naar het vorige profiel terug te keren.

## **14.2 Telefooninstellingen**

### ***14.2.1 Datum- en tijdinstantellingen***

Om datum en tijd in te stellen, selecteer in MENU: Instellingen->Telefooninstellingen->Datum en tijd. Selecteer „Tijdzone” om de juiste stad in te stellen en vervolgens „Tijd/datum instellen” om tijd en datum in te voeren. Gebruik de toetsen Omhoog/Omlaag om de cijfers te selecteren, gebruik de toetsen 0-9 om datum en tijd in te voeren.

U kunt ook de tijdnotatie (12 of 24 uur) en de datumnotatie (DD/MM/JJJJ, MM/DD/JJJJ of JJJJ/MM/DD) instellen.

Als de accu uit de telefoon wordt verwijderd en dan teruggeplaatst, moet u de datum en tijd opnieuw instellen.



### **14.2.2 Taal**

Hiermee kunt de taal voor het telefoonmenu wijzigen. Als u per ongeluk een vreemde taal instelt, druk in de stand-by modus op deze toetsen om de juiste taal in te stellen:

- 1x OMHOOG
- 2x OMLAAG
- 1x Groene beltoets
- 1x OMLAAG
- 1x Groene beltoets
- 1x OMLAAG
- 1x Groene beltoets

Selecteer de juiste taal en druk op de groene beltoets.

### **14.2.3 Display**

U kunt achtergrond, schermcontrast en verlichtingsduur instellen. U kunt ook eigen achtergrond (b.v. foto) en het weergeven van de klok tijdens opladen instellen.

### **14.2.4 Automatische schermvergrendeling**

Hiermee kunt u deze functie activeren en de tijd instellen waarna het toetsenbord automatisch wordt vergrendeld.

## **14.3 Oproepinstellingen**

### **14.3.1 Nummerweergave**

Dit is een netwerkdienst. Indien uw operator deze service biedt moet u de juiste configuratie verrichten. Met deze functie kunt u uw nummer tijdens oproep verbergen.

Selecteer „Netwerkinstellingen”, „Nummer verbergen” of „Nummer verzenden” en druk op „OK”.

### **14.3.2 Oproep in wachtrij**

Dit is een netwerkdienst. Indien uw operator deze service biedt moet u de juiste configuratie verrichten.

Selecteer in MENU: Instellingen->Oproepinstellingen->Wachtfunctie om de beschikbaarheid te controleren en beslissen of u deze functie wilt activeren.

Als de wachtfunctie is ingeschakeld en de gebruiker een gesprek voert, zal elke volgende inkomende oproep door een pieptoon gesignaleerd worden. U kunt de tweede oproep beantwoorden en de eerste oproep in wacht zetten.

### **14.3.3 Oproepen doorschakelen**

Dit is een netwerkdienst. Indien uw operator deze service biedt moet u de juiste configuratie verrichten. De gebruiker kan de inkomende oproepen direct naar de voicemail doorschakelen of naar een ander opgegeven nummer.

1. Om de service Oproepen omleiden in te stellen selecteer in MENU: Instellingen->Oproepinstellingen->Oproepen doorschakelen
2. Vervolgens kies uit de beschikbare lijst wanneer u de oproepen wilt doorschakelen: **1 Alle spraakoproepen doorschakelen** (Doorschakelen van alle inkomende oproepen op dit nummer), **2 Indien niet beschikbaar** (Schakelt gesprekken door als uw telefoon afstaat of u buiten bereik bent), **3 Als niet aangenomen** (Schakelt inkomende gesprekken door als u uw telefoon niet aanneemt), **4 Indien bezet** (Doorschakelen van inkomende oproepen als u momenteel in gesprek bent), **5 Alle gegevensoproepen doorschakelen**, **6 Alle doorschakelingen annuleren.**

3. Druk **Activeren** en voer het nummer in waar u uw oproepen naar wilt doorschakelen om de service in te schakelen of **Annuleren** om de service uit te schakelen. Om het huidige status van de dienst te controleren ga naar de optie **Controleer status**.

#### **14.3.4 Oproepen blokkeren**

Dit is een netwerkdienst. Indien uw operator deze service biedt moet u de juiste configuratie verrichten. Met deze functie kunt u verschillende soorten verbindingen blokkeren.

1. Selecteer in MENU:

Instellingen->Oproepinstellingen->Oproepen blokkeren

2. Selecteer uit de lijst het type van oproepen dat u wilt blokkeren. U kunt alle uitgaande oproepen blokkeren, alle uitgaande internationale oproepen, internationale oproepen (met uitzondering van de oproepen naar uw eigen land), alle inkomende oproepen en inkomende oproepen bij roaming. U kunt ook het blokkeerwachtwoord wijzigen.

#### **14.3.5 Geavanceerde instellingen**

- Automatisch herkiezen: Wanneer deze functie is ingeschakeld en de verbinding mislukt, zal de telefoon het nummer opnieuw automatisch kiezen.
- Beltijd herinnering: U kunt de signalering van de gespreksduur instellen. Om de bepaalde tijd (31-60 sec) of na de bepaalde tijd (2-3000 sec) zult u een signaal horen dat bepaalde tijd is verstreken.

- Oproepen beantwoorden: Selecteer om een inkomende oproep te beantwoorden door op een willekeurige toets te drukken of automatisch als een headset aangesloten is.

## **14.4 Netwerkinstellingen**

- Netwerkselectie: U kunt uw operator handmatig of automatisch selecteren.
- GPRS-verbinding: Hiermee kunt u kiezen of de GPRS-verbinding tot stand wordt gebracht altijd of alleen indien nodig.
- Preferenties GPRS-overdracht

## **14.5 Connectiviteit**

### **14.5.1 Bluetooth**

Met Bluetooth-connectiviteit kunt u bestanden verzenden en ontvangen. U kunt ook andere apparaten aansluiten zoals een draadloze headset.

Selecteer in MENU: Instellingen->Connectiviteit en ga naar Bluetooth

Bij Menu Bluetooth kunt u een van de onderstaande opties selecteren:

Bluetooth status	Schakel Bluetooth in of uit
Waarneembaarheid	Inschakelen om uw telefoon zichtbaar te maken voor andere gebruikers
Mijn apparaat	Apparaten waarmee u telefoon al eerder gekoppeld was
Mijn naam	Kies de naam voor uw apparaat

Bestanden die naar de telefoon MM720 worden opgestuurd, worden opgeslagen in de map Ontvangen.

### **14.5.2 APN account**

Selecteer in MENU: Instellingen->Connectiviteit en ga naar APN account.

De telefoon beschikt over voorgeprogrammeerde instellingen voor WAP-/MMS- en GPRS-verbindingen van sommige serviceproviders. Om een account te bewerken/verwijderen/toevoegen selecteer: Instellingen->Connectiviteit->APN account

De juiste configuratie kunt u bij uw serviceprovider verkrijgen. Sommige operatoren bieden de mogelijkheid om het toestel op afstand te configureren.

## 14.6 Beveiligingsinstellingen

### 14.6.1 PIN-code

U kunt het vragen naar PIN-code in-/uitschakelen en de PIN-code wijzigen.

### 14.6.2 Telefoonbeveiliging

U kunt de vergrendeling van uw toestel instellen. Bij het inschakelen van de telefoon moet u dan de beveiligingscode invoeren. De vooraf ingestelde code is 0000.

## 14.7 Fabrieksinstellingen terugzetten

Met deze functie kunt u de fabrieksinstellingen herstellen.

Selecteer in MENU:

Instellingen->Fabrieksinstellingen terugzetten en voer vervolgens de beveiligingscode in. Aan het einde bevestig de code met de groene beltoets.

**Waarschuwing:** De standaardvergrendelingscode is: 0000

## 15. Aansluiten op computer

U kunt uw telefoon op uw computer met een USB-kabel aansluiten zodat u bestanden tussen uw telefoon en PC kunt kopiëren en verplaatsen.

Aansluiting:

- sluit de USB-kabel aan op de telefoon

- sluit het andere uiteinde van de kabel aan op de poort op uw computer
- op het display van de telefoon verschijnt de mededeling: „Massaopslag” en 'COM-poort". Selecteer opslagapparaten

## 16. FAQ (Problemen oplossen)

Het apparaat mag alleen door bevoegd personeel worden onderhouden. Ondeskundige reparaties of wijzigingen zijn niet toegestaan en kunnen de garantie doen vervallen!

De groene diode knippert (LED indicatie)	U hebt een ongelezen SMS-bericht of een gemiste oproep
„Kan geen verbinding maken”	Controleer of het gekozen nummer juist is. Voeg altijd het juiste prefix voor internationale oproepen in (b.v. Duitsland 0049 of +49). Als u gebruikt maakt van een prepaid kaart (beltegoed), controleer of uw saldo voldoende is om te bellen.
„SIM-kaart is geplaatst, alleen noodoproepen (112) zijn mogelijk”	Controleer of de SIM-kaart correct is geïnstalleerd.
De telefoon werkt niet, de aangesloten lader laadt niet	De telefoon kan uitgeschakeld zijn. Schakel de telefoon in door de aan/uit-toets (rode ophangtoets) ongeveer 3 seconden ingedrukt te houden.

op	Nadat het telefoon lang niet gebruikt is, kan de zogenaamde „diepontlading” optreden. Om de normale werking te herstellen, laat de lader aangesloten alhoewel het display niets weergeeft.
„Kan ik in het buitenland telefoneren?”	Als de gebruiker zich in het buitenland bevindt, kiest de telefoon automatisch een buitenlandse operator als ROAMING geactiveerd is. Voor meer informatie contacteer uw operator.
"Is het mogelijk om een noodoproep te maken op een plaats waar er geen bereik is of met een onvoldoende beltegoed?"	<p>Als de telefoon zich niet in het dekkingsgebied van het netwerk bevindt, zijn alle oproepen onmogelijk.</p> <p>Ook als de gebruiker over geen beltegoed beschikt, is het mogelijk om het noodnummer 112 op te bellen.</p>
„Hoe kan ik het bereik vergroten?”	<p>Een mededeling „Werkt niet” in het display betekent onvoldoende signaal of beltegoed. Onder de voorwaarde dat we ons binnen het bereik van een andere operator bevinden, kunnen we het noodnummer 112 opbellen.</p> <p>Locaties zoals gebouwen beperken het bereik. Ga dichterbij een raam staan of ga buiten de groepering van veel gebouwen.</p>



<p>Het display toont de mededeling „Houd ingedrukt om te ontgrendelen', de toetsen werken niet”.</p>	<p>De toetsenblokkering is ingeschakeld. Houd de blokkeringstoets aan de rechter zijde ingedrukt om het toetsenbord te ontgrendelen.</p>
<p>„Wat is een SMS-centrale?”</p>	<p>Dit is het nummer van het operatorcentrum waar de tekstberichten bewaard worden. Het nummer wordt op de SIM-kaart bewaard maar u kunt het nummer in het menu van uw telefoon wijzigen en een ander nummer invoeren.</p>
<p>„Wanneer wordt een vergoeding voor het gesprek in rekening gebracht?”</p>	<p>De vergoeding wordt direct na het tot stand brengen van een verbinding in rekening gebracht. Voor meer informatie over de berekeningswijze contacteer uw operator.</p>
<p>Hoe kan ik controleren dat het SMS-bericht bij de ontvanger is aangekomen is?</p>	<p>Schakel de functie Afleveringsrapporten in. Nadat een bericht afgeleverd is, krijgt u een SMS retour met de info dat het bericht afgeleverd is (netwerkdienst).</p>

## 17. Product- en veiligheidsinformatie

- Schakel de telefoon niet in als het gebruik daarvan storingen van andere apparaten kan veroorzaken!
- Gebruik de telefoon niet zonder een geschikte handsfree set terwijl u rijdt.
- De telefoon zendt elektromagnetische straling uit die een negatieve invloed kan hebben op andere elektronische apparaten, waaronder b.v. medische apparatuur. Houd de door fabrikanten van medische apparatuur aanbevolen afstand tussen telefoon en geïmplanteerd medisch apparaat zoals b.v. een pacemaker. Personen met geïmplanteerde medische apparaten moeten de instructies van de fabrikant van het geïmplanteerd medisch apparaat raadplegen en deze richtlijnen naleven. Om het risico van storingen te beperken zouden personen met een pacemaker de telefoon niet in een borstzak dragen, de telefoon tegen het oor aan de andere kant van het lichaam houden dan de kant waar het medische apparaat zit en de telefoon onmiddellijk uitschakelen als er enige reden is om te vermoeden dat er een storing plaatsvindt.
- Gebruik de telefoon niet in ziekenhuizen, vliegtuigen, naast tankstations en dichtbij brandbare stoffen.
- Ondeskundige reparaties of wijzigingen zijn niet toegestaan. Het apparaat mag alleen door bevoegd personeel worden onderhouden.
- Het toestel en de accessoires kunnen kleine onderdelen bevatten. Houd de telefoon buiten het bereik van kinderen.

- Gebruik geen chemische of bijtende middelen om de telefoon te reinigen.
- Gebruik de telefoon niet in de directe nabijheid van debet- en kredietkaarten – de telefoon kan het gegevensverlies op de kaart veroorzaken.
- Om veiligheidsredenen voer geen gesprekken terwijl de netwerklader is aangesloten.
- De telefoon is niet waterbestendig. Bewaar het apparaat op een droge plaats.  
Zet het apparaat niet op een plaats waar het met water of een andere vloeistof kan worden bespat.
- Vermijd extreem hoge en lage temperaturen en plaats het toestel niet in direct zonlicht. Houd het toestel verwijderd van de verwarmingsinstallatie, b.v. radiator, elektrische kachel, oven, CV kachel, kampvuur, grill, ed.
- Bescherm uw gehoor



Langdurige blootstelling aan hard geluid kan tot gehoorbeschadiging leiden. Luister niet naar harde muziek en houd het toestel niet dichtbij uw oor wanneer u de luidspreker gebruikt. Verlaag altijd het volume voordat u de headset aansluit.

## **18. Garantievoorwaarden**

Het aankoopbewijs is een integraal onderdeel van deze garantie.

De reparatie van telefoons die beschadigd zijn door ondeskundig gebruik, elektrostatische ontlading of blikseminslag, zal in rekening van de gebruiker gebracht worden. De garantie vervalt als de gebruiker het toestel zelf probeerde te repareren of wijzigen!

De bovenstaande informatie is uitsluitend bedoeld voor informatieve doeleinden.

## **19. Informatie over de accu**

De telefoon is uitgerust met een accu die herhaaldelijk kan worden opgeladen met behulp van de meegeleverde lader.

De gebruiksduur van de telefoon is afhankelijk van verschillende werkomstandigheden. De afstand van een GSM-mast alsook de duur en aantal van de gesprekken hebben aanzienlijke invloed op de kortere gebruiksduur van de telefoon. Als u zich verplaatst, schakelt de telefoon voortdurend tussen GSM-masten wat ook grote invloed op de gebruiksduur heeft.

De batterij kan honderden keren worden opgeladen en ontladen maar na verloop van tijd treedt slijtage op. Als u een aanzienlijk verlies van prestaties constateert, moet u een nieuwe batterij aanschaffen.

Gebruik uitsluitend batterijen die door de fabrikant goedgekeurd zijn. Laat de lader niet langer aangesloten dan 2-3 dagen.

Bewaar de telefoon niet op plaatsen met een te hoge temperatuur. Dit kan een schadelijk invloed hebben op de accu en de telefoon zelf.

Gebruik nooit een accu met een zichtbare schade. Dit kan tot een kortsluiting en beschadiging van het toestel leiden. Bij het plaatsen van de accu let op de polariteit.

Als u de accu op een plaats met een te hoge of te lage temperatuur laat liggen, kan dit de levensduur van de accu beperken. Bewaar de accu in de temperatuur van 15°C tot 25°C. Als er in de telefoon een koude batterij wordt geplaatst, kan de telefoon niet goed werken en bestaat er het risico van schade.



De telefoon wordt geleverd met de Li-ion batterij. Afgedankte batterijen zijn schadelijk voor het milieu en moeten bewaard worden in overeenstemming met de lokale regelgeving, in een speciaal daartoe bestemde locatie en in een geschikte container. Gooi batterijen en accu's niet weg met het huishoudafval en lever ze bij uw plaatselijke depot.

**GOOI BATTERIJEN EN ACCU'S NIET IN HET VUUR!**

## 20. Informatie over certificatie (SAR)

Dit mobiele apparaat voldoet aan internationale richtlijnen voor blootstelling aan radiogolven. Dit mobiele apparaat is een radiozender en -ontvanger. Het is zo ontworpen dat de grenzen voor blootstelling aan radiogolven die worden aanbevolen door internationale richtlijnen, niet worden overschreden. Deze richtlijnen zijn ontwikkeld door de onafhankelijke wetenschappelijke organisatie ICNIRP en bevatten veiligheidsmarges om de veiligheid van alle personen te waarborgen, ongeacht hun leeftijd en gezondheidstoestand. De standaard voor blootstelling aan radiogolven wordt uitgedrukt in de maateenheid SAR (Specific Absorbtion Rate).

De SAR-limiet in de richtlijnen van het ICNIRP is 2,0 W/kg. Het apparaat maakt tijdens de tests in alle frequentiebanden gebruik van het hoogst toegestane energieniveau, het werkelijke SAR-niveau van het apparaat kan tijdens gebruik sterk lager liggen dan de bovengenoemde waarde. Dit komt doordat het apparaat is ontworpen voor gebruik bij verschillende energieniveaus, zodat niet meer energie wordt gebruikt dan nodig is om verbinding te maken met het netwerk.

Hoewel er verschillen kunnen zijn in SAR-waarden voor verschillende modellen telefoons en zelfs voor verschillende standaardposities – ze zijn allemaal in overeenstemming met de voorschriften voor het veilige stralingsniveau.

De WHO (Wereldgezondheidsorganisatie) heeft bekend gemaakt dat de huidige wetenschappelijke informatie niet de noodzaak aangeeft van speciale voorzorgsmaatregelen

voor het gebruik van mobiele apparaten. De WHO vindt het raadzaam dat, als u uzelf minder wilt blootstellen, kunt u dit eenvoudig doen door het apparaat minder te gebruiken of een handsfree kit te gebruiken om het apparaat uit de buurt van het hoofd en lichaam te houden. Voor gebruik van dit apparaat de hoogste gemeten SAR-waarde is 0.881W/kg voor EGSM900 en 0.365W/kg voor DCS1800.

SAR-waarden kunnen variëren, afhankelijk van nationale rapportage-eisen, testeisen en de netwerkband.

## 21. Informatie over milieubescherming

**Attentie:** Dit apparaat is gekenmerkt met een doorgestreepte container, in overeenstemming met de Europese richtlijn 2002/96/EG en de Poolse wet betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur.



■ Een dergelijke markering informeert dat de afgedankte apparatuur niet bij het gewone huisvuil aangeboden mag worden.

**Attentie:** Dit apparaat mag niet worden weggegooid met het huisvuil!! Het product dient te worden verwerkt door middel van gescheiden inzameling op de daartoe voorbereide locaties.

De juiste behandeling van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur draagt bij aan het vermijden van schadelijke consequenties voor de gezondheid en het milieu als gevolg van de aanwezigheid van gevaarlijke stoffen en onjuiste opslag en verwerking van dergelijke apparatuur.

# 22. Verklaring van conformiteit



www.maxcom.pl

**MAXCOM S.A.** 43-100 Tychy, ul. Towarowa 23a, tel. +48 32 327 70 89, fax +48 32 327 7860

## Verklaring van Conformiteit 4/2014/EC

Maxcom S.A., ul. Towarowa 23a, 43-100 Tychy verklaart met de volledige verantwoordelijkheid dat:

**De dual-band GSM mobiele telefoon voor gebruik  
in openbare 900/1800MHz netwerken  
Maxcom MM720BB met de aangesloten netwerkadapter**

voldoet aan de richtlijn 2011/65/UE van het Europees Parlement en de Raad van 8 juni 2011 betreffende beperking van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur en voldoet aan alle essentiële eisen van de Richtlijn 1999/5/EG - R&TTE (betreffende radioapparatuur en telecommunicatie-eindapparatuur).

**De telefoon is compatibel met onderstaande geharmoniseerde normen.**

**Veiligheid en gezondheidsbescherming** EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011

**EMC:** ETSI EN 301 489-1V1.9.2 (2011-09)  
ETSI EN 301 489-7V1.3.1 (2005-11)  
ETSI EN 301 489-17V2.2.1 (2012-09)  
EN 300 328 V1.7.1 (2006-10)

**SAR** EN50360-2001+A1:2012

**Radiocommunicatie:** ETSI EN301 511 V9.0.2 (2003-03)

*De conformiteitsbeoordelingsprocedure die in artikel 10 wordt genoemd en verder in bijlage [IV] van Richtlijn 1999/5/EC wordt opgenomen, is uitgevoerd met de betrokkenheid van de volgende instelling:*

**Bay Area Compliance Laboratories Corp., Notified Body No 1313**

*Technische rapporten en testcertificaten:*

Report No.: RSZ140310001-03 Veiligheid en gezondheidsbescherming  
Report No.: RSZ140310001-02 Elektromagnetische compatibiliteit EMC  
Report No.: RSZ140310001-11, RSZ140310001-22 Radiocommunicatie  
Report No.: RSZ140310001-20 Specific Absorption Rate (SAR):

**Twee laatste cijfers van het jaar waarin de CE-markering is aangebracht: 14**

**maxCom S.A.**  
43-100 TYCHY, ul. Towarowa 23a  
tel. 32/3277869, fax 32/3277860  
NIP: 646-25-37-364, REGON: 277703221

**"MAXCOM" S.A.**  
**PROJECT MANAGER**  
Adorn Grzyś

Tychy, 28 maart 2014  
plaats, datum

voornaam en achternaam van de bevoegde persoon

Ingeschreven in het Nationaal Gerechtelijk Register onder KRS-nummer 0000410197  
ING Bank Śląski filiaal Tychy bankrekeningnummer: 60 1050 1214 1000 0022 6197 4329  
NIP 646-25-37-364 REGON 277703221 GIOS: E0001274WZBW



Afhankelijk van de telefoonconfiguratie kunnen in sommige gevallen verschillen bestaan tussen informatie uit deze gebruiksaanwijzing en de feitelijke werking van de telefoon. Dit hangt af van de geïnstalleerde software, de dienstverlener en de SIM-kaart. Wij behouden ons het recht voor om wijzigingen aan het product en zijn functies aan te brengen zonder daarover informatie te verstrekken.

Technische ondersteuning – tel.: 32 325 07 00  
of e-mail: [serwis@maxcom.pl](mailto:serwis@maxcom.pl)





**MAXCOM S.A.**  
**43-100 Tychy**  
**ul Towarowa 23a**  
**POLEN**  
**tel. 32 327 70 89**  
**fax 32 327 78 60**

**[www.maxcom.pl](http://www.maxcom.pl)**  
**[office@maxcom.pl](mailto:office@maxcom.pl)**

**CE 1313**

MM720 v03-03-2014